

PROF. DR J. TINBERGEN

DEN HAAG, 4 Januari 1954
Sijzenlaan 41

4.
De Heer Dr Ir B.A. Chait,
Kipdorpvest 31,
Antwerpen

Amice,

Hartelijk dank voor je brief van 23 December. Reeds hadden we van Tineke gehoord, dat je enige tijd rust moest nemen en ben erg blij dat je blijkbaar weer wat opgeknapt bent en van terugkeer tot het normale leven kunt spreken. Inmiddels hoorde ik dat de medische stand je daarbij maar gedeeltelijk van nut geweest is. Wij zijn zeer benieuwd hierover nader te horen. Zouden we echter niet je uitnodiging mogen omkeren? Wij vinden het thans zeer voor de hand liggen dat wij nu eens gastheer zijn en zouden je willen vragen wanneer je weer naar Rotterdam hoopt te komen om er dan een bezoek aan den Haag aan te verbinden. Door mijn langdurige afwezigheid kan ik nu moeilijk gemist worden en dit klemt nog destemeer, omdat Tineke en Aad nu verhuizen, hetgeen eveneens extra drukte heeft meegebracht.

Hartelijk dank voor je goede wensen voor het Nieuwe Jaar. Wij hopen natuurlijk dat je ook in dit jaar een goede gezondheid zult mogen genieten. Ik zend je voorstel t.a.v. international economic papers zo spoedig mogelijk door aan Turvey.

Met hartelijke groeten,

De Heer Dr. Ir. B.A. Chabot
Kipdorpvest 34
Antwerpen

Antice,

Hartelijk dank voor de brief van 23 December. Heede
hadde we van Tinske gehoord, dat de enige tijd rust moest
nemen en ben erg blij dat de blijkaar weer wat opgeknapt
bent en van terugkeer tot het normale leven kunt spreken.
Inmiddels hoorde ik dat de medische stand de laatste
gedeelte van nu geweest is. Wij zijn zeer benieuwd
hierover nader te horen. Zouden we echter niet de uitnodig-
ging mogen omkeren? Wij vinden het thans zeer voor de
hand liggen dat wij nu eens gastheer zijn en zouden de wil-
len vragen wanneer de weer naar Rotterdam heeft te komen
om er dan een bezoek aan den Haag aan te verbinden. Door mijn
langdurige afwezigheid kan ik nu moeilijk gemist worden en
dit komt nog deels mee, omdat Tinske en Aad nu verhuizen,
hetgeen eveneens extra drukte heeft meegebracht.

Hartelijk dank voor de goede wensen voor het Nieuwe
Jaar. Wij hopen natuurlijk dat de ook in dit jaar een goede
gezondheid zult mogen genieten. Ik zend de voorstel t.s.v.
international economic papers zo spoedig mogelijk door aan
Turvey.

Met hartelijke groeten,